

# Répartition géographique de débentures enregistrées au Canada des banques canadiennes et des filiales canadiennes consolidées, 2012

Confidentiel une fois rempli

Veillez en faire une copie pour vos dossiers

If you prefer this questionnaire in English, please check

Sans frais : 1-866-765-8143

Télécopieur : 1-613-951-9031

Courriel : [bdp.enquetes@statcan.gc.ca](mailto:bdp.enquetes@statcan.gc.ca)

En cas d'erreur(s), prière de corriger le nom et l'adresse ci-dessus

## Directives

<b>Autorité :</b>	<b>Ces renseignements sont recueillis en vertu de la <i>Loi sur la statistique</i>, Lois révisées du Canada, 1985, chapitre S-19. EN VERTU DE CETTE LOI, IL EST OBLIGATOIRE DE REMPLIR LE PRÉSENT QUESTIONNAIRE.</b>
<b>But de l'enquête :</b>	Les données recueillies servent à la préparation des états de la balance des paiements internationaux et du bilan des investissements internationaux du Canada. De tels états aident le gouvernement du Canada à établir les politiques monétaires et celles de taux de change. Votre information pourrait aussi être utilisée par Statistique Canada à d'autres fins statistiques et de recherche.
<b>Divulguation des renseignements transmis par télécopieur ou courriel :</b>	Si vous nous transmettez le questionnaire par télécopieur ou par courrier électronique, Statistique Canada tient à vous avertir que la transmission des renseignements peut poser un risque de divulgation. Toutefois, dès la réception du document, Statistique Canada offrira le niveau de protection garanti pour tous les renseignements recueillis aux termes de la <i>Loi sur la statistique</i> .
<b>Confidentialité :</b>	La loi interdit à Statistique Canada de divulguer toute information recueillie qui pourrait dévoiler l'identité d'une personne, d'une entreprise ou d'un organisme sans leur permission ou sans en être autorisé par la loi. Statistique Canada utilisera les données de cette enquête à des fins statistiques.
<b>Couplages d'enregistrements :</b>	Dans le but d'améliorer les données de la présente enquête, Statistique Canada pourrait combiner les renseignements de cette enquête avec ceux provenant d'autres enquêtes ou de données administratives.
<b>Retour de ce questionnaire :</b>	Le présent questionnaire, dûment rempli, doit être retourné dans un délai de quatre semaines à Statistique Canada, Division de la balance des paiements, 100, promenade Tunney's Pasture, Ottawa (Ontario) K1A 0T6. Veuillez retourner le questionnaire dans l'enveloppe ci-jointe, ou l'envoyer par télécopieur au <b>613-951-9031</b> . Si vous avez besoin d'éclaircissements au sujet du questionnaire, veuillez téléphoner au numéro sans frais <b>1-866-765-8143</b> ou envoyer un courriel à <a href="mailto:bdp.enquetes@statcan.gc.ca">bdp.enquetes@statcan.gc.ca</a> .
<b>Période observée :</b>	Veillez déclarer vos engagements au 31 décembre 2012. Si vous préférez faire votre déclaration en fin d'exercice financier, précisez la date de fin d'exercice à la note 1.
<b>Champ de l'enquête :</b>	Veillez déclarer toutes les débentures comptabilisées au Canada qui sont émises par des banques canadiennes et toutes les dettes à long terme telles que les obligations garanties, débentures et notes émises par leurs filiales canadiennes consolidées. Veuillez indiquer la raison sociale de la filiale canadienne dans la colonne 5 de la déclaration. Veuillez exclure les dépôts au passif qui sont rapportés ailleurs.
<b>Répartition géographique :</b>	Si vous ne connaissez pas le pays de résidence réel du détenteur du titre de créance, l'encours global de l'émission doit être attribué à la région où le titre a été émis (par exemple, une obligation non garantie, libellée en dollars américains et émise sur le marché des euro-dollars à Londres, Angleterre, doit être attribuée au Royaume-Uni).
<b>Devises :</b>	Les montants doivent être exprimés en milliers d'unités de la devise de paiement. Si vous préférez déclarer tous les montants en dollars canadiens, donnez à la note 2 le taux de change qui a servi à la conversion des titres libellés en devises.
<b>Investisseurs direct :</b>	Ceux-ci sont des actionnaires qui possèdent 10% ou plus de l'avoir des actionnaires de la compagnie (faisant partie du même groupe d'entreprise).

Merci

Date	Téléphone : Télécopieur : Courriel :	Nom et titre du responsable	Signature
------	--	-----------------------------	-----------

